

- 1 स्यान्] नदीमातृको देवमातृकश् [च यथाक्रमं] ॥ १२ ॥
 2 [सुरासि देशे] राजन्वान्
 3 [स्यात् ततो ऽन्यत्र] राजवान् ।
 4 गोष्ठं गोस्थानकं
 5 [तत् तु] गोष्ठीनं [भूतपूर्वकं] ॥ १३ ॥
 6 पर्यन्तभूः परिसरः
 7 सेतुर आलौ^a [स्त्रियां पुमान्] ॥ १४ ॥
 8 वामलूरश् [च] नाकुश् [च] वल्मीकं^b [पुन्नपुंसकं] ।
 9 अयनं वर्त्म मार्गाध्व^c-पन्थानः^d पदवी^e सृतिः ॥ १५ ॥
 10 सर्णिः^f पद्धतिः^g पथ्या वर्तन्य^h एकपदीⁱ [-ति च] ।
 11 अतिपन्थाः सुपन्थाश् [च] सत्पथश् [चार्चिते ऽध्वनि] ॥ १६ ॥
 12 व्यध्वो दुर्ध्वो विपथः कदध्वा कापथः^j [समाः] ।
 13 अपन्थास्^k [त्] अपथं [तुल्ये]
 14 शृङ्गाटक-चतुष्पथे ॥ १७ ॥

(2) [Pays] gouverné par un roi juste. — (3) — gouverné par un monarque. — (4) Vacherie. — (5) Place d'une ancienne vacherie. — (6) Terrain voisin d'une rivière ou d'une montagne, etc. — (7) * Levée, digue, chaussée, portion de terre élevée qui sépare les champs et qui sert, durant l'inondation, pendant les pluies, au passage des voyageurs. [Wils. Dict.] — (8) Petite hauteur formée par des fourmis ou des taupes etc. — (9, 10) Route, chemin ou voie. — (11) Bonne route. — (12) Mauvaise route. — (13) Manque de route. — (14) Rencontre de quatre routes.

^a आलिः ou आली. — ^b Ou वल्मीकं. — ^c मार्ग-अध्वन्. — ^d पथिन्, पथन् ou पथ. — ^e Ou पदविः. — ^f Aussi सर्णिः, सर्णी et सर्णी. — ^g Ou पद्धती. — ^h वर्तनी ou वर्तनिः, aussi वर्त्मनिः ou वर्त्मनी. — ⁱ एकपदी ou एकपाद. — ^j Ou कुपथः. — ^k अपथिन्.